



MŁODA MATKA



F. v. Hetsch.

**DWUTYGODNIK
POŚWIECONY
ZDROWIU
I WYCHOWANIU
DZIECKA DO LAT 7-MIU**



Jurek sypia spokojnie i długo. Tajemnicę stanowi butelka pokarmu z mączki mlecznej NESTLÉA, którą dają mu przed ułożeniem do snu. Niezwykła łatwość strawności i wzmacniająca działość warunkują zdrowy sen.

NESTLÉA MĄCZKA DLA DZIECI jest pełnowartościowym pokarmem i dlatego też jest ona idealnym środkiem odżywczym dla dzieci.



NESTLÉ AND
ANGLO-SWISS
CONDENSED
MILK CO.
Cham-Vevey
(Szwajcaria)
Oddział na
Polskę:
Gdańsk
Krebsmark 7/8.

Po otrzymaniu tego kuponu wysyłamy bezpłatnie próbną puszkę Nestlé'a mączki dla dzieci.

Nazwisko:

Miejscowość:

Ulica i Nr.:

ROCZNIKI

dwutygodnika

„MŁODA MATKA”

rok 1927

Zł. 8

rok 1928

Zł. 9

bez Nr Nr. 13 i 14

DO NABYCIA W ADMINISTRACJI PISMA

NA PROWINCJĘ

wysyłamy tylko po otrzymaniu gotówki

P. K. O 14555

MŁODA-MATKA

DIETYGODNIK · POŚWIĘCONY · ZDROWIU
I · WYCHOWANIU · DZIECKA · DO · LAT · SIĘDMIU

POPIERANY-PRZEZ-POLSKIE-TOWARZYSTWO-PEDIATRYCZNE

PIERWSZY ZESZYT KWIETNIOWY 1929 R.

TREŚĆ NUMERU: O świątecznym „objadaniu się“ u dzieci — *Dr. S. Popowski*. Wybór letniska — *Dr. P. Baumryter*. O wrażeniach smakowych u niemowląt — *Dr. J. Wiszniewski*. O wyprzeżeniach i zapobieganiu im — *Dr. J. Mozolowska*. O jarzynach sбраczkowych w diecie dziecka — *Dr. P. B.* Jak odpowiadać na trudne i drażliwe pytania dzieci — *Dr. C. Bańkowska*. O autorytecie rodziców — *F. Ilkowska*. Cywilna odwaga — *F. Lazarusówna*. Ówczesna mięśni dzieci w wieku 3 — 6 lat — *S. Lewartowiczówna*. Towarzystwo Eugeniczne. Odpowiedzi na listy rodziców. Spis artykułów za r. 1927.

DODATKI; Rady praktyczne (8 stron druku) tablicia robót.



Dziecko czteromiesięczne.



Dziecko siedmiesięczne. Dziecko dziewięćmiesięczne.

O świątecznym „objadaniu się” u dzieci

Wielkanoc! Stół przystrojony świątecznie. Ożywienie w domu, nastrój radosny. W szeregu domów w okresie przedświątecznym suszono, więc i chęć do skosztowania szeregu dań, ustawionych na stole, jest wielka. Parę kieliszków mniej lub więcej zacnego trunku usposabia przychylnie każdego do świata, jak więc odmówić i prośbie dziecka, czy to o piernik, czy to o jajko, pomarańczę, szynkę, cukierek, bigos, kawalek tortu, sardynkę, a nawet i o kieliszek wina, lub „tylko kropelkę“ wódki lub likieru. A gdy wieczorem dziecko zaczyna uskarżać się na ból głowy, osłabienie, gdy występują wymioty, rozwolnienie a często i gorączka, rodzice biedzą się nad pytaniem, co by to dziecku mogło zaszkodzić. Ojciec wspomina o tłustej szynce, ciotka myśli o „tych sardynkach“, tylko babcia nie ma wątpliwości: przyczyną choroby jest otwarte okno — „przecież to nie lato, żeby okna odmykać“.

Lampa przyćmiona, na podłodze przy łóżku chorego — miednica, w powietrzu unosi się przykra woń, twarze zaniepokojone, zakłopotane... Choroba popsula święta. „I tak rok rocznie, mówi mama, zawsze na święta musi zachorować“.

Z temi cierpieniami spotykają się lekarze bardzo często podczas świąt wielkanocnych.

Dziecko choruje naskutek przejedzenia się, naskutek przeładowania go szeregiem pokarmów trudno strawnych, a często nieodpowiadających jego wiekowi. Podobne przekroczenia spotykamy nie tylko w domach mniej kulturalnych lecz również i w domach inteligencji. Na okres świąteczny idą w kął wszelkie obowiązujące przepisy dietetyczne. „Raz do roku nie zaszkodzi“ — jest to sposób rozumowania otoczenia. Co prawda, podobne przekroczenia spotykają się częściej niż raz do roku, lecz ze szczególnem upodobaniem dzieci są przekarmiane na Wielkanoc.

Dziecko je właściwie przez cały dzień. Ośrodkiem życia podczas świąt jest stół świąteczny, przy stole ruch, ożywienie. Dziecko uwija się przy stole, ono więcej niż kto inny odczuwa nastrój świąteczny, wszystko je cieszy, bawi; ono również bierze czynny udział w całodziennym uczeniu. Skutek—choroba wieczorem lub dnia następnego.

Przyznajmy się szczerze, jest coś odrażającego w tem „objadaniu się“ świątecznym, nie mówiąc już o skutkach w nadmiernej ilości spełnionych kieliszków przez dorosłych. Lecz o ile dorośli mniej boleśnie przenoszą skutki tego, to szereg dzieci przechorowuje jednak ten przestarzały

zwyczaj. Rodzice, którzy nigdy nie zgodziliby się na podobny system odżywiania w dzień powszedni, winni pamiętać o tem, że zdolność trawienia dzieci podczas świąt bynajmniej

nie ulega zmianie. Stąd wniosek — więcej ładu podczas świąt, a dzieci nie będą psuły swoją chorobą uroczystości świątecznych.

Dr. S. Popowski.

Wybór letniska

W poprzednim numerze omawialiśmy sprawę wyboru letniska przeważnie pod kątem widzenia warunków mieszkaniowych i zdrowotnych.

Dzisiaj chcielibyśmy poruszyć ogólnie znaną, bolesną bezkrytycznego, iście owczego pędu do pewnych bardziej popularnych uzdrowisk.

Pani X. w ubiegłym roku była nad morzem. Jej zdrowe, pod każdym względem bez zarzutu dzieciaki opaliły się, rozrosły, zahartowały. Pod wpływem tak oczywistych dowodów skuteczności pobytu nad morzem wyjeżdżają w bieżącym roku liczne jej krewne i znajome. Fałszywy wybór letniska pociągnie ze sobą szkodliwe działanie klimatu morskiego. Córeczka pani Y., która od dłuższego czasu zapada na zapalenie miedniczek nerkowych, będzie narażona na obostrzenie sprawy chorobowej. Synek zaś pani Z., który często miewa stany podgorączkowe, najprawdopodobniej nie poprawi się tak, jakby to mogło nastąpić w lesistej podgórskiej miejscowości.

Przykładów takich możnaby przytoczyć mnóstwo, gdyż w większości przypadków przy wyborze uzdrowiska odgrywa rolę szereg względów natury ogólnej jak towarzystwo,

rozrywki i t. p., a na samym końcu bierze się pod uwagę wskazania lecznicze.

Jeżeli już wybór miejscowości został trafnie ustalony, to i wtedy popełnia się ogólny błąd, jadąc do najbardziej znanych i odwiedzanych uzdrowisk lub zdrojowisk. Jeździmy do Otwocka, Ciechocinka, Rablki, Zakopanego, zapominając, iż istnieje w kraju szereg jednakowo skutecznych źródeł i również pięknie położonych miejscowości.

Zastrzegamy się, iż w zupełności nie chcemy pomniejszać wartości leczniczej wymienionych miejscowości kuracyjnych, dobrze znamy ich zalety, o których w swoim czasie szczegółowo pisać będziemy. Pragniemy tylko zwrócić uwagę na szereg innych, nie mniej wartościowych.

Dziecko przebyło grypę. Przez dłuższy czas ma stan podgorączkowy. Wyjeżdżamy do Otwocka. Naturalnie do pensjonatu, bo to wszak najłatwiejsze, jeśli chodzi o parotygodniowy pobyt. Zapominamy jednak zupełnie, że w tym samym pensjonacie znajdują się również dorośli, chorzy na płuca, że w ten sposób dziecko narażamy na zakażenie gruźlicą w okresie najniepomyślniejszym, bo w

okresie osłabienia po przebytej grypie.

Innym razem wyjeżdżamy do Rabki z dzieckiem wątłym, często zapadającym na nieżyty górnych dróg oddechowych, z licznymi powiększonymi gruczołami chłonnymi. Wybór dobry; klimat podgórski, solanka powinny dać dobre wyniki lecznicze. Nie zapominajmy jednak, jak wiele dzieci żółzowatych, z kostną gruźlicą i gruczołową znajduje się w otoczeniu. A weźmy pod uwagę trudności mieszkaniowe i drożyznę, którą one powodują. Przyjdziemy wtedy do przekonania, że o wiele łatwiej uzyskamy te same rezultaty w każdej innej podgórskiej miejscowości posiadającej źródła słone.

A wyjazdy do Ciechocinka. Niejednokrotnie wyjazd z dziećmi młodszymi, zwłaszcza niemowlętami odbija się szkodliwie na ich zdrowiu ze względu na przesylenie powietrza solą w pobliżu tężni.

Nie mniej błędów popełniamy zazwyczaj, wyjeżdżając do Zakopanego

z młodei dziećmi. Pomijając już możliwość zakażenia gruźlicą, tak częstą wśród kuracjuszy zakopiańskich, wystawiamy dziecko na działanie ostrego klimatu, wysokogórskiego. Na domiar złego przeludnienie, panujące w Zakopanem w sezonie letnim, stwarza już samo przez się niepomysłne warunki dla dziecka jak zgiełk, kurz i t. d.

Przytoczyliśmy powyżej kilka bardziej jaskrawych przykładów niewłaściwego wyboru letniska. Zastanawiając się nad przyczynami częstości tego zjawiska, w pierwszym rzędzie należy uwzględnić warunki komunikacyjne i mieszkalne. Przyznać ze smutkiem należy, że bardzo liczne z naszych uzdrowisk nie odpowiadają pewnemu minimum wymagań pod obu powyższymi względami. Sądzić jednak wolno, iż jedynym środkiem zaradczym pod tym względem jest liczniejsze odwiedzanie mniej znanych miejscowości. Dzięki temu zdobędą one środki do lepszego rozwoju. **Dr. Paweł Baumryter.**

O wrażeniach smakowych u niemowląt

Już noworodki reagują na pewne wrażenia smakowe szczególnie o charakterze nieprzyjemnym (gorzki, kwaśny, słony) marszczeniem czoła, zamykaniem powiek, otwieraniem lub ściąganiem buzi; dziecko unika przytem ruchów polykowych, a wydzielająca się obficie ślina usuwa substancję o nieprzyjemnym smaku.

Odwrotnie wrażenia smakowe przyjemne wywołują u niemowląt ssące ruchy warg i języka. Cukier

jest chętnie przyjmowany przez większość niemowląt. Noworodki i młode niemowlęta reagują zdaje się wyłącznie na wrażenie przyjemnego i nieprzyjemnego. Rodzaj wrażenia nieprzyjemnego nie odgrywa roli. Z mimiki dziecka nie można odróżnić z jakiego rodzaju nieprzyjemnem wrażeniem ma ono do czynienia.

Wrażliwość niemowląt na różne odcienie wrażeń smakowych bywa b. duża. Jeżeli podaje się niemowlę-

ciu, przyzwyczajonemu do pewnego pokarmu, — jedzenie o innym smaku niż zazwyczaj (np. mniej osłodzone), bywa trudno czasami przezwyciężyć opór dziecka.

Niemowlę opiera się kaźdemu nowemu wrażeniu smakowemu i musi przez pewien czas przyzwyczajać się, aż powstanie nowy rodzaj „automatyzmu“ smakowego. Im dziecko jest młodsze, tem łatwiej przyzwyczaja się; później wchodzą w grę prócz wrażeń smakowych inne czynniki (sposób karmienia, osoba karmiąca, gęstość pokarmu). Trudności te można i należy w swoim czasie stopniowo przewyciężać.

Matki zazwyczaj starają się dawać dziecku to, co mu smakuje, idąc po linii najmniejszego oporu dziecka. Prowadzi to nieraz później do wielkich trudności w odżywianiu.

Nie trzeba zapominać, że odruch niemowlęcia na wrażenia smakowe nie zawsze jest celowy i nie należy wyciągać pośpiesznie wniosku, że jedzenie, którego niemowlę nie chce przyjmować, jest dla niego nieodpowiednie. Następstwem tego byłoby zbyt jednostronne odżywianie.

Niemowlę nie potrafi odróżnić smakowo jedzenia pożytecznego dla siebie i szkodliwego. Np. może mieć niechęć do pokarmu naturalnego (podanego z flaszki) a chętnie pić mleko krowie. Podkreślimy więc jeszcze raz trzy zasadnicze punkty reagowania niemowląt na wrażenia smakowe.

1) Niemowlę reaguje przede wszystkim na wrażenia przyjemne — nieprzyjemne.

2) Niemowlę opiera się przez pe-

wien czas kaźdemu nowemu wrażeniu smakowemu.

3) Niemowlę przyzwyczaja się do monotonji wrażeń smakowych.

Stąd musimy wnioskować, że nie trzeba zbytnio przejmować się jednostajnością smakową pokarmu niemowlęcego. Lecz z drugiej strony, pamiętając o oporze, sile przyzwyczajenia i reagowaniu przedewszystkiem na przyjemne — nieprzyjemne (a nie na pożyteczne — szkodliwe) należy w odpowiednich okresach czasu przyzwyczajać niemowlę do nowych wrażeń smakowych. Jest to niezbędne nie dlatego, że monotonja smakowa szkodzi mu, lecz z konieczności wprowadzania nowych składników pokarmowych (sok owocowy, jarzyny, kaszki). Jeżeli nie zrobimy tego we właściwym czasie — napotkamy na coraz większe trudności; należy postępować systematycznie i stopniowo. Niema niemowlęcia, którego nie można nauczyć jeść jarzyny. Jeżeli napotykamy na zbyt wielkie trudności, nie nie stoi na przeszkodzie, aby jarzyny początkowo słodzić cukrem, stopniowo przechodząc do jarzyn niesłodzonych.

Niektóre niemowlęta mogą mieć zaburzenia w odczuwaniu wrażeń smakowych, mianowicie przytępienie odczuwania. Zdarza się to szczególnie często u chorych na krzywicę, poza tem przy sprawach miejscowych w jamie ustnej (pleśniawki, osad na języku i t. p.). Wynikiem obniżonej wrażliwości smakowej może być brak łaknienia, który należy zwalczać przez leczenie zasadniczego cierpienia.

Dr. J. Wiszniewski.

O wyprzeniach i zapobieganiu im

Wyprzenia są to stany zapalne skóry, powstające w miejscu, gdzie jest ona drażniona uciskiem, tarciami, brakiem dostępu powietrza i rozmaitemi wydzielinami lub wydaliniami t. j. potem, moczem lub stolcem. Wyprzeniu najłatwiej ulegają dzieci tłuste, u których bogata podściółka tłuszczowa tworzy liczne fałdki na szyi, w pachwinach i t. p. Wyprzenie przedstawia się w formie ostrego zaczerwienienia, które z czasem przechodzi w sączenie, moknienie. Miejsce to jest bolesne i swędzi mocno. Dzięki obecności wyprzeń dziecko staje się niespokojne, grymasne, płacze często i źle sypia.

Miejscem, gdzie wyprzenia najczęściej występują, są właśnie te miejsca, gdzie w fałdkach dwie powierzchnie skóry przylegają do siebie; do miejsc tych z trudnością dostaje się powietrze, a zatrzymuje pot i wydaliny, które skórę drażnią i dają moknące wyprzenia. Obok części pęciowych i pachwin, wyprzenia powstają w zgięciach łokci, pod kolanem, pod szyjką. Prócz tarcia i zatrzymywania się wydzielin sprzyja wielce wyprzeniom przegrzewanie dziecka, t. j. zbyt ściśle owijanie go w barchanowe pieluszki, puchowe pierzynki, welniane koce i t. d. W wypadkach takich wyprzenie powstać może u dzieci nawet b. czysto i higienicznie utrzymanych, u dzieci zupełnie szczupłych. Gra tu często rolę niechęć nianiek do prania i chęć zaoszczędzenia sobie pracy; by więc dziecko nie zmoczyło wsypek i prze-

ścieradelek, owija się je w pieluchę, a następnie dużym kawałem ceraty owija dookoła, wraz z nóżkami. Po wypróżnieniach więc lub zmoczeniu się leży nieszczęsny delikwent do rana jakby w kataplaźnie z wydalini, oddając kilkakrotnie mocz. Skóra między nóżkami pod drażniącym wpływem wydzielin a przy zupełnym braku dostępu powietrza czerwienieje, moknie, swędzi i boli.

Zapobieganie powstawaniu wyprzeń polega jedynie na czystości, częstym przewijaniu dziecka i kąpaniu i higienicznym zasypywaniu pudrem. To wszystko!

W wyjątkowych wypadkach wyprzeń należy pod kierunkiem lekarza pediatry zmienić i uregulować odżywianie nadmiernie tłustego dziecka.

Przy wyprzeniach, które się już wytworzyły, zalecam kąpiele z krochmalu (szklaneeczka na wanienkę) z tanniny (3 łyżki na wanienkę) z kory dębowej lub wygotowanych otrębów.

Pozatem zasypywanie odparzonych miejsc pudrem cynkowym, lub lepiej stosowanie maści łagodzących i pudru. Przy wyprzeniach wywołanych biegunką, dobrze jest okolicę kiszczeczki smarować oliwą. W wypadkach b. silnych odparzeń znakomite wyniki daje kilkakrotne zapędzłowanie odparzeń 1% lapisem.

Widzimy więc, że wyprzenia dają się przy starannej opiece łatwo usunąć, lepiej jest jednak nie dopuścić wcale do ich powstania, co leży w zupełności w granicach starań troskliwej matki.

Dr. J. Mozołowska.

O jarzynach strączkowych w dietetyce dziecka

Jarzyny strączkowe przedstawiają bardzo pożyteczny składnik diety dziecięcej poczynając od 6 kwartału życia. W pierwszym roku życia, a zatem w okresie, w którym mleko stanowi najważniejszy składnik pożywienia, jarzyny strączkowe nie nadają się zupełnie.

Są one bardzo bogate w białko, nadmiar którego w normalnej diecie zdrowego niemowlęcia może być niepożądany. Poza to znajdujemy w nich stosunkowo większą zawartość soli, niż w innych jarzynach.

Wartości odżywcze jarzyn suchych od świeżych w praktyce mało stosunkowo się różnią między sobą. Jarzyny suche w gotowaniu nabierają tyle wody, że wartość odżywcza przygotowanego purée równa się przeciętnie czwartej części tej wartości, którą będzie zawierać wzięta w takiej samej objętości sucha jarzyna. Jarzyna świeża traci na wartości w gotowaniu znacznie mniej, a nieraz zyskuje jeśli chodzi o takie, które w gotowaniu tracą wodę.

Naogół jarzyny strączkowe przygotowuje się wadliwie, gdyż gotuje się je w nadmiarze wody, którą następnie się odlewa. W ten sposób pozbawia się przygotowaną potrawę pożytecznej domieszki soli zawartych w jarzynie. Uwzględniając konieczność wprowadzenia do rozwijającego się, rosnącego ustroju dostatecznej ilości soli, należy jarzyny gotować

w małej ilości wody i dodać ją do przetartej jarzynki.

Jarzyny strączkowe należy podawać wyłącznie w postaci dokładnie przetartej, gdyż w przeciwnym razie mogą być ciężko strawne ze względu na zawartość błonnika. W tej formie jarzyny strączkowe winny być podawane do piątego, szóstego roku życia. W pewnych razach, gdy chodzi o dzieci, cierpiące na nawykowe zaparcie stolca, zawartość błonnika w diecie jest nader korzystna. Dziecko 15 miesięczne może otrzymać purée z jarzyn strączkowych 2 — 3 razy w tygodniu na obiad (w zupie lub z jarzyną zieloną), albo też jako oddzielne danie. Podawanie purée z jarzyny strączkowej zaczynamy od jednej łyżeczki od herbaty i w 2-im roku życia nie przekraczamy 3 łyżeczek. Najchętniej zalecamy jarzyny strączkowe dzieciom drobnym, wątłym, gdyż dzięki wprowadzeniu tą drogą białka osiągamy pomyślny rozwój i przyrost wagi. Należy tu jednak nadmienić, że cel ten nie zawsze daje się osiągnąć przez wprowadzenie białka roślinnego i że niekiedy zmuszeni jesteśmy uciec się do białka zwierzęcego, zawartego w mięsie.

Jarzyny strączkowe nie wywołują naogół zaburzeń w trawieniu. Ponieważ zawierają one dużo białka, starać się musimy przygotować z nich potrawy nie tłuste. Z tego względu pożądanym jest dodatek węglow-

danów—mianowicie mąki, najlepiej w postaci zaprażki. Dzięki wprowadzonym jednocześnie wodanom węgla (mąka) dziecko łatwiej trawi białko i tłuszcz (masło).

W ten sposób możemy przyrzą-

dzić purée z groszku zielonego lub żółtego, fasolki i fasoli. Powiększamy w ten sposób jadłospis dziecka o potrawę nową, przez to samo już chętnie widzianą a jednocześnie zdrową i pożywną.

Dr. P. B.

Jak odpowiadać na trudne i drażliwe pytania dzieci

Przed nami — tysiące twarzyczek, rozszarpanych żądzą wiedzy, tysiące ocząt palających ciekawością i uszatek chwytających każde słowo z ust naszych, każdy dźwięk — będący dla nich wyrocznią.

Świat dziecięcy! Świat Milusińskich naszych — wpatrzonych, wsłuchanych, ufnych i oczekujących od nas odpowiedzi na te liczne pytania, które stawia życie, dyktuje wyobraźnia dziecięca!

Czyż jesteśmy w stanie wam czegoś odmówić? Gwiazdki z nieba, szybki z okna radziłybyśmy wam użyć. Ale wy o to nie dbacie. Wy żądacie i to zaraz, jasnych, prawdziwych odpowiedzi na dręczące was pytania. Wy szukacie rozwiązania dla tłoczących się w waszych mózgach zagadnień.

A oto mamusie wasze i wasi ojczulkowie, babacie, ciocie, wychowawcy i wychowawczynie, jakże często stają bezradni i zakłopotani wobec waszych pytań. Czują oni dobrze, że autorytet ich i zaufanie, jakie do nich macie, a może i przywiązanie i szacunek wzrastają w miarę, gdy w oczach waszych stają się wyrocznią, wszystko wiedzącymi, wszechmą-

dremi istotami. Jednakże pomimo, że wiedza ich o wiele przewyższa waszą, jakże często przekonywują się, że zaspokoić ciekawość dziecięcą nie jest tak łatwo, jak często zmuszeni są do dawania odpowiedzi wymijających, sprzecznych z prawdą i nauką, lub zgoła was niezadawających. To znów uchylają się zupełnie od udzielenia jakiegobądź wyjaśnienia, zezwalając na powstawanie w głowach małych ciekawskich szeregu nowych zwątpień, piętrzących się niekiedy w sposób zatrważający. A prawda, czy zaspakaja zawsze? Czy przyjęta jest tak, jak na to zasługuje? Bynajmniej. Prawda was mrozi, odpycha, często zniewala do zamykania się w sobie, w świecie czarownym, złud i baśni. Zważmy, że te istoty, które napozór radeby wszystko wiedzieć, wszystkiego dociec, za mało odporne są na realizm życiowy, na przyjęcie prawdy nagiej, tak często okrutnej, bezwzględnej, a co najważniejsze dla większości dzieci tak niezrozumiałej, tak mało ciekawej...

Czyż powiem małej córeczce, że tatuś dlatego powraca tak późno do domu, że gra po nocach w karty, lub zabawia się w sposób całkiem niesto-

sowny? Czy mam wyjaśnić pytającemu dziecku, że posługaczka dostała się do więzienia za zabicie własnego dziecka, zrodzonego „we wstydzie i hańbie“? Czy mam mu wyjaśnić swój własny pogląd na te sprawy?

A nauka, czysta nauka, czy może być zawsze spopularyzowaną, i czy popularyzowanie zagadnień w rodzaju: co to jest nieskończoność, byt i t. p. jest zawsze pożądane? A odejmowanie dziecku świata uludy, brutalne zdzieranie zasłony tajemniczości, jaką ono samo otacza te gaje zaludnione krasno- i ziemno-ludkami, te zamki kryształowe, pałace lodowe, szaty z promieni słonecznych i gwiazdek tkane, te niebiosy, przez anioły i duszki rozmaite zamieszkałe — czyż naprawdę jest wskazane i konieczne? I to w imię prawdy? Wątpiących spróbuję przekonać, że tak nie jest.

Pedagowie współcześni (Pabst Dewey, amerykański pragmatysta i inni) uczą, że dziecko, w rozwoju swym przechodzi przez okresy ewolucji całej ludzkości, t. zn.: przez dzikość i barbarzyństwo kroczy ku cywilizacji. Ontogenja (rozwój gatunku) jest powtórzeniem — oczywiście w skróceniu — filogenji (rozwój rodzaju). Jest to prawo biologiczne, przeniesione na rozwój psychiczny. Jest to t. zw. prawo psychogenetyczne.

W konsekwencji tego prawa winniśmy ustalić, że tak jak człowiek pierwotny wszelkie zjawiska w świecie tłumaczył sobie wyłącznie interwencją sił nadprzyrodzonych, tak jak lubował się on w tworzeniu baśni i

mitów i z trudnością i tylko bardzo stopniowo przyjmował naukowe wyjaśnienia — sprzeczne z pierwotną zabobonną i trwożliwą jego naturą — tak podobnie jest z dzieckiem. Musi ono przejść przez stopnie rozwoju, przez które przechodzili jego dalecy przodkowie, odbyć długą drogę duchowej ewolucji, zanim sięgnie po owoce czystej nauki i cywilizacji.

Dziedziczność, otoczenie, atmosfera, mniej lub więcej intelektualna i kulturalna opóźnia lub przyspiesza tę chwilę. Jednakże zbyt ni pośpiech mści się a niepożądane wyniki wykażą niezbitcie, prędzej czy później szkodliwość tego pośpiechu, podobnie jak rozdrapywanie i obnażanie ledwie rozwijającego się pączka krzewu na wiosnę gubi liść lub owoce.

Zawiódłby się każdy, kto by sądził, że w artykule tym znajdzie konkretne odpowiedzi na te lub owe pytania dziecięce.

Zadaniem tej drobnej pracy jest raczej przypomnienie znanych zresztą skądinąd danych o rozwoju dziecka w sferze zainteresowań jego w każdym poszczególnym okresie, w wieku od niemowlęstwa do czasu, gdy dziecko rozpocznie normalną naukę w szkole, pobudzanie myśli i uwagi wychowawców w kierunku pilniejszej obserwacji dziecka, by między innymi, być w stanie w chwili stosownej odsunąć cały szereg dręczących dziecko wątpliwości, uprzedzić cisnące się na usta jego zapytania, odwrócić w inną stronę niezawsze w pożądanym kierunku, budzącą się uwagę i ciekawość. Stratz, Dufestel, Claparede i in. podają szczegółowo

stadja i okresy zainteresowań dziecięcych. Rozpatrując je widzimy, że niemowlę zajmuje świat otaczający „in toto”, rzeczy konkretne, w całości: jest to okres zainteresowań postrzegawczych, czyli synkretycznych zmysłowych, obiektywnych. Dziecko rzuca, chwytą, patrzy, słucha, dalekie od badania przyczyny, od chęci dowiedzenia się jak się co robi i skąd powstaje. Widząc światło za każdym razem, gdy się roleta podnosi, wzrokiem pyta co rano: co to? Czy i dziś się to samo powtórzy? Pyta bez świadomości, że pyta, że eksperymentuje, że chce wiedzieć.

Faktem jest, że dziecko pyta, zanim mówić zacznie, zanim w umyśle jego skryształizuje się wyraźnie pierwsze pytanie. Pyta przed tem nim twierdzi, zaprzecza, zanim wyraźnie zdaje sobie z czegoś sprawę.

Ktoś dzwoni, stuka do drzwi, dziecko zwraca główkę w tę stronę, skąd go dochodzą odgłosy. Wehodzi tatuś, lub jakiś gość. Po chwili bierzemy dziecko na ręce, wychodzimy z niem za drzwi mieszkania, dzwoniemy, próbujemy razem z niem, jego drobną rączką dzwonić, pukać i ktoś nam drzwi otwiera. Ile radości, zabawy, o ileż bogatszem w doświadczenie staje się dziecko w tej chwili!

I czyż ten postępek nasz nie będzie nie będzie najlepszą odpowiedzią na nieme zapytanie dziecka?

Dajemy dziecku grzechotkę. Dźwięk, jaki wydaje, wkrótce mu się sprzykrzy. Natomiast bawi je hałas jaki grzechotka wydaje, spadając na ziemię, intryguje jej znikanie. Nie gderać tedy za rzucanie przedmiotu na ziemię, nie gniewać się na dziecko, ale naśladować dźwięk i ruch wołać: „pada“, „niema“ i t. p. i pytać: „a gdzie jest“? „poszukajmy“. I znowu gotowe odpowiedzi na nieme pytania, a więc zaspakajanie ciekawości dziecka.

Dziecko przeżywa okres myślenia: szpera, szuka, zagarnia, chwytą, rzuca, łapie i okres ten trwa dalej obok zainteresowań mownych, które się rozwijają oczywiście z rozwojem mowy, poprzedzonej t. zw. gaworzeniem. Dziecko chce wiedzieć jak się co nazywa. Pierwszem tedy pytaniem będzie: „co“?, „co to“?. Odpowiedzi nasze winny być krótkie: „to okno“, „to — krówka, konik, samochód, samolot“, i t. p. Wyjaśnienia wszelkie, w rodzaju tłumaczenia użytku przedmiotu i t. p. nie są bynajmniej na tym stopniu rozwoju wskazane.

Dr. C. Trzeńska-Bańkowska.

D. e. n.

O autorytet rodziców

Obserwując nieraz wzajemne współżycie między rodzicami a dziećmi, niejednokrotnie rzuca się w oczy, niejednokrotne ustosunkowanie się dziecka do ojca i matki. Jedno z

dwojga rodziców jest zwykle niezachwianym autorytetem, gdy do osoby drugiej, dziecko odnosi się z pewną niechęcią, lub też lekceważeniem. Bezwzględnie jest to objaw bardzo

ujemny, wnikaający głęboko w psychikę życia rodzinnego, wnoszący ostry rozdźwięk i niweczący harmonię i ciepło atmosfery domowej.

Gdzie należy szukać źródła tego rozdźwięku?

Najczęściej rodzice ponoszą winę, gdyż stosunek dzieci do rodziców jest sprawdzianem tego, co rodzice potrafili dać z siebie i czy zastosowali system wychowawczy, odpowiedni do konstrukcji psychicznej dziecka.

Kształtowanie się duchowości i charakteru dziecka zależne jest od szeregu drobnych, nieuchwytnych wrażeń i percepcji. Dziecko reaguje bardzo silnie na wrażenia, odbierane ze świata zewnętrznego, chłonie je całą swą istotą i z nieubłagana logiką wyciąga z nich wnioski; przytem ma duże skłonności do naśladownictwa i stara się upodobnić we wszystkim do osoby, która najwięcej mu imponuje i największy nań wpływ wywiera.

Budzący się intelekt przyswaja sobie najłatwiej to wszystko, na co patrzy od lat najmłodszych i otaczająca dziecko atmosfera kształtuje i stwarza jego świat duchowy.

Życie wewnętrzne rodziców, jego bogactwo i poziom etyczny, są podstawami walorów, z którymi dziecko pójdzie kiedyś w życie. Z domu rodzinnego dziecko powinno wynieść wspomnienia ciepła, wzajemnej serdeczności i szacunku.

Nieszczęśliwy zbieg wydarzeń łączy jednak nieraz w małżeństwie jednostki o zupełnie obcych sobie duchowościach, które nie mają żadnych ideałów i umiłowań wspólnych. W

tych warunkach łatwo bardzo o głębokie konflikty wewnętrzne, przejawiające się na zewnątrz w formie wzajemnej krytyki, ostrych starć i wymówek. Dziecko jest najgłębiej pokrzywdzone pośród nieporozumień rodziców, gdyż odebrane mu jest podłoże do normalnego, dodatniego rozwoju duchowego.

W domu powstają zazwyczaj dwa zwalczające się obozy i dziecko bardzo wczesnie jest wciągnięte w krąg tych niesnasek. Gdy jest jeszcze bardzo małe, zachowuje się biernie, jednak wkrótce zajmuje świadomie określone stanowisko. Staje się sędzią swych rodziców, nie rozumiejąc zupełnie tła, na którym powstały rozdźwięki między nimi. Dziecko broni zwykle tej osoby, z którą ma większą łączność i która tem samym większy nań wpływ wywiera. Jednocześnie się walcąc duchowej z matką obala bezkrytycznie autorytet ojca, lub też odwrótnie wspólnie z ojcem pomija znaczenie matki. Życie rodzinne zostaje zniweczone i pozbawione wszelkich podstaw.

Rodzice są odpowiedzialni za tę krzywdę, uczynioną dziecku, ich wzajemne nieporozumienia nie powinny przekraczać pewnych granic. Atmosfera, którą oddycha dziecko powinna pozostać mimo wszystko niezmaczona i ciepła. Zapewne jest to wysiłek, wymagający ogromnego napięcia woli, ale równocześnie jest to elementarny obowiązek wobec dzieci. Zdarza się także, że i w najszcześniejszych małżeństwach autorytet rodziców nie jest jednokowy — wynika to wówczas z pewnych drobnych nietak-

tów wychowawczych. Nieraz matka, żartując ośmieszy pewien rys charakteru ojca. Dziecko nie zawsze rozumie żart, a często pochwyci jedynie pewną wyrażoną naganą.

Często rodzice mają odmienne poglądy na pewne kwestje, dotyczące wychowania i w obecności dziecka toczy się dysputa. Zostanie wyrażone pewne twierdzenie, jako odpowiedź padnie negacja. O ile negację wyraziła osoba, mająca większy wpływ na dziecko, wtedy to przeczenie stanie się podstawą do częstej opozycji dziecka w stosunku do osoby drugiej. Szereg takich nietaktów, powtarzających się często osłabi powoli wpływ i znaczenie ojca lub matki. Stanie się to nieuchwytnie, bez niczyjej złej woli, jednak uczynione zło będzie duże.

Rodzice w obecności dziecka nie powinni nigdy krytykować się wzajemnie i kwestjonować swych poczynań pedagogicznych. Wszystkie kwestje sporne powinny być omówione w ten sposób, by w stosunku do dziecka rodzice występowali zawsze zgodnie.

Dziecko, gdy stanie się człowiekiem, oceni krytycznie czyny rodziców, lecz dopóki jest małe, winno widzieć w obojgu rodzicach bezwzględny autorytet.

Wielkiem jest szczęściem, gdy się idzie w życie z jasnym wspomnieniem dzieciństwa, gdy łączy się w jednym szacunku i umiłowaniu postać ojca i matki. Starajmy się, by dzieci nasze ten jasny obraz miały głęboko wyryty w duszy.

F. Ilkowska.

Cywilna odwaga

Zdaje mi się, że gdyby duchem wieley wszystkich czasów oraz wszystkich narodów, mieli sąd o tem wydać, która z cnót obywatelskich jest najwznioślejszą, złote jabłko wybranki otrzymałoby musiała *cywilna odwaga*!

Ona jedna jest siłą, ona ma wolę, wyraz, niezachwiane, stanowcze cele.

Historja ludów, historja cywilizacji, obejść się mogą bez pięknych twarzy. Bez cywilnej odwagi nigdy!

Ludzie na stanowiskach, choćby mieli nie wiem jaki majątek i nawet najwyższe studja, jakie może osiągnąć człowiek, bez cywilnej odwagi schodzą w chwilach krytycznych do

poziomu prostego zera. Analfabeta, łachmaniarz, jeśli są uzbrojeni w cywilną odwagę, stać się mogą potęgą.

Pewność siebie, pewność swojego sądu i swoich celów jest we wielu wypadkach czemś, co góruje nad wykształceniem.

Wychowując gromadki dzieci, zawsze to miałam na myśli, by w nich wyrobić cywilną odwagę.

Było to w czasie wojny. Bolszewicy tuż blisko i Poznańczykom powierzono obronę tego odcinka ziemi, który przez lato gościł nasz ruchliwy internat. Wojsko napływało jak fala zmieniając wygląd oraz charakter letniska.

Krok w krok postępował za polską armiją zew nam nieznaną, bohaterski duch wojny.

Którędy szli Poznańczycy tam ludność rzedła. Starzy czy młodzi, dobrowolnie czy przymusowo, wszystko szło do okopów.

— Co będzie z nami — pytały dzieci, bo nie wiedziały o tem, że lat potrzeba aby być w służbie obywatelskiej.

— Pójdziemy, jak wszyscy idą!

Natychmiast poszłam do komendanta i zgłosiłam do pracy nasz całutki internat. Wszystkich, wszystkich, nawet najmniejsze dzieci, nawet te pięcioletnie!

Żołnierz narysował nam linię, wedle której mieliśmy kopać okopy i pracowaliśmy w pocie czoła od świtu do ciemnej nocy. Wtedy przychodziła kontrola i mówiła z uznaniem, że wykonaliśmy pracę 27 dorosłych ludzi! Było nas jednak 170. Okopy nasze należało tylko pogłębić, bo dzieci nie umiały tak daleko odrzucać ziemi, ale zresztą robiły jak wszyscy inni.

— To dobrze — mówił zadowolony komendant — pragnę oszczędzić moich chłopców, bo kto wie, jaka męka jutro ich czeka.

Wieczorem przychodzili po nas żołnierze, na łopaty sadzali najmniejsze dzieci i nosili je do domu. Był to dziecinny marsz triumfalny, któremu towarzyszyły miłe piosenki. Wychowankowie moi byli wywyższeni za pracę.

Pewnego dnia żołnierze zagnali przemocą do okopów starszaka żyda, handlującego śledziami, który był na-

wpół ciemny. Starzec się slaniał, nie mógł dźwignąć łopaty i niepokoił się bardzo o swoją trzechletnią wnuczkę, której był jedyną opieką i karmicielem i którą samą w domu zostawił. Myśmy go dobrze znały, bo całe lato on nam towar dostarczał.

— Proszę pani — błagały mnie moje dzieci — niech go pani uwolni, będziemy pracowały za niego!

— Ja i uwolnię? Przecie nie służę w wojsku!

— Proszę pani, ależ ten człowiek pada!

Tak, wiedziałam, że to nie była komedia, starzec był ciężko chory, cud, że jeszcze chodził po świecie, utrzymywała go chyba ciężka troska o wnuczkę.

— Niech go pani uwolni! — I dzieci nieprzywykłe do tego, poczęły mnie nagle całować po rękach.

— Czyja to myśl, by pracować za starca?

Dwie pięcioletnie dziewczynki podbiegły ku mnie:

— Moja!

— I moja!

— Myśl waszą musicie teraz same wykonać! Same idźcie do komendanta, same się wstawcie za starszakiem. Znacie drogę?

— Tak znamy!

Było właśnie południe. Odłożyłam na chwilę łopate, by wskazać dziewczynkom czerwony dach komendy. Jakby na dane hasło i one także odrzuciły swoje łopatki. Dla dodania sobie otuchy, obie chwyciły się za ręce i poszły zwracając się ku mnie co chwila. Wyjęłam z kieszeni chustkę, one także wyjęły swoje bia-

le chusteczki i pocełyśmy do siebie powiewać. Szły, szły i doszły. Gdy stanęły przed gmachem, każda z nich położyła jedną rączkę na klamce a drugą przesłała mi z oddali całusa i weszły.

Chwil parę całkiem nie mogłam pracować. We drzwi patrzyłam i czekałam na moje dzieci. Trwało to... trwało... Zanim wyszły, wybiegła z domku, krytego czerwoną cegłą, wieść o ich cywilnej odwadze. Jakże dumną byłam z tych moich dziewczynek! A wieść biegła i biegła, opływała szeregi wojska i cichem, ale stokrotnem cichem rozbijając się poczęła o lasy.

— Z tych będą ludzie — szepnęli żołnierze.

Nagle patrzaj! Szeroko rozwarły się drzwi domku, w który byłam wpatrzona i stanął w nich komendant. Na prawem ramieniu trzymał jedną moją dziewczynkę, na lewem drugą. U starszej widniała w rączce kartka zwolnienia.

W jednej chwili otoczył ich rój żołnierzy. Pełno, pełno szarych mundurów, cała moc ludzi, synów, ojców i braci, którzy patrzą na komendanta z miłością i uwielbieniem.

— Żołnierze, salutować! — powiedział, a gdy szedł z nimi coraz dalej i dalej, raz za razem powtarzał rozkaz:

— Salutujecie tym małym za ich serce i za odwagę!

— — — — —
Starzec odszedł uradowany. Pozostała po nim łopata nie spoczywała ani chwili. Punktem honoru dzieci było darować jedną przerwę na ko-

rzyć pracę starca, który je błogosławił.

W parę dni później letnisko zostało ewakuowane i musieliśmy je opuścić.

— Lepiej iść na wojnę niż uciekać, mówiły do mnie wstydem splonione dzieci.

Wkrótce potem święciliśmy Cud nad Wisłą.

W dużej, rekreacyjnej sali internatu, zebrało się moc gości i wszyscy swoi.

Zabrzmiął dzwonek. Do stolika okrytego zielonym sukniem przywołałam owe dwie pięcioletnie dziewczynki, które zwolniły nawpółciennego z ciężkiej pracy w okopach. Wszyscy obecni wstali. Na stole leżała „Złota Księga“. Na jednej karcie, dużemi, wyraźnemi literami ktoś napisał:

„Za cywilną odwagę!“

Na tej to stronie obie dziewczynki położyły chude swoje rączyny a ja je obrysowałam. Nie umiały się bowiem jeszcze podpisać.

Gdy odchodziły od stołu, goście bili im brawo, a echo z kochanego letniska przewiało do nas z bardzo, bardzo daleką dobrą wróżbą żołnierzy:

— Z tych będą ludzie!

Jakiś wojskowy, który był właśnie w naszej sali rekreacyjnej, podniósł rękę i salutował.

— Tak jak tamci..

— Całkiem jak wtedy — powiedziała jedna dziewczynka do drugiej i zawstydzona, spuściły obydwie oczy.

F. Łazarusówna.

Ćwiczenia mięśni

DZIECI W WIEKU 3 — 6 LAT.



Rys. 1.

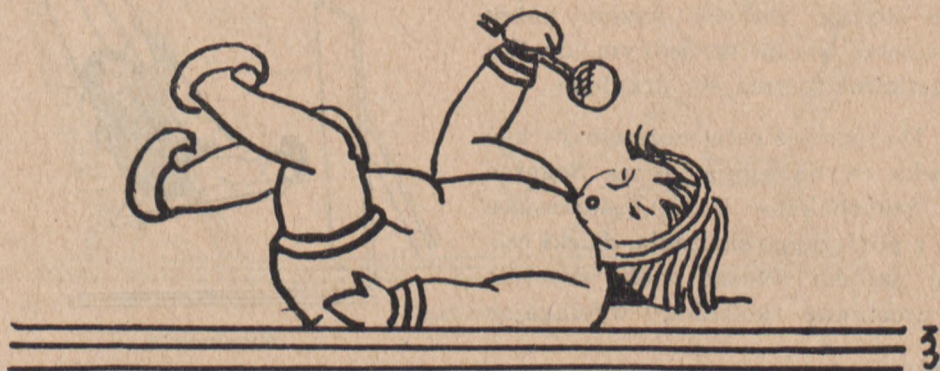
Dobrem i najnaturalniejszym ćwiczeniem będzie chodzenie dziecka na czworakach oraz tarzanie się po ziemi.

Można ćwiczenie to przeprowadzić pod postacią zabawy „w psa“

Zabawa w żabkę rys. 3, która polega na tem, że dziecko opiera ręce na ziemi, przykucza nóżki w skoku i stawia je tuż przed rączkami. Następnie dopiero przesuwają rączki i ponawia skurez nówek.

Zabawa w bociana rys. 4, która polega na podnoszeniu jednej nóżki usiłowaniu utrzymania równowagi stojąc na jednej nóżce. Można próbować skakać wprzód i tył.

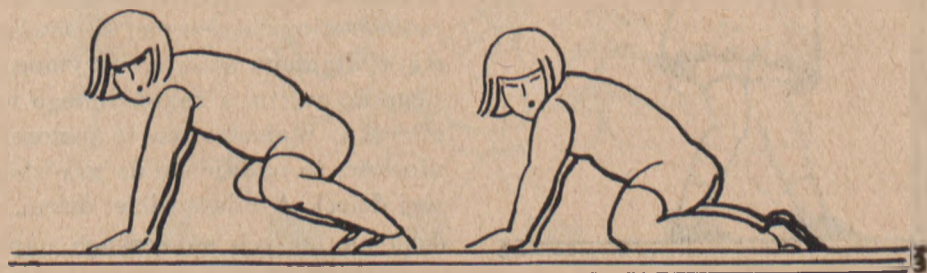
Oprócz tego do ćwiczeń mięśni



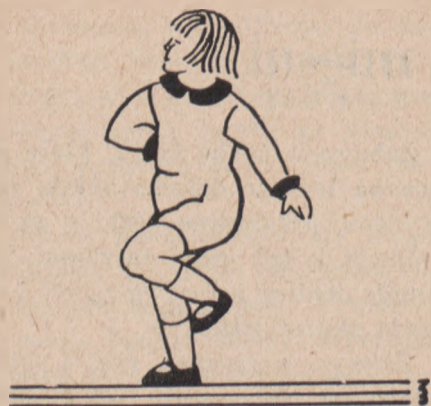
Rys. 2.

lub „kota“, dla urozmaicenia połączonej z wydawaniem odpowiednich okrzyków: „hau! hau!“ lub „miau! miau!“. Rys. 1 i rys. 2.

może służyć przyrząd bardzo prosty rys. 5, zrobiony z dwóch bardzo prostych drążków lub nawet drutów. Na jednym drążku lub drucie dziecko



Rys. 3.



Rys. 4.

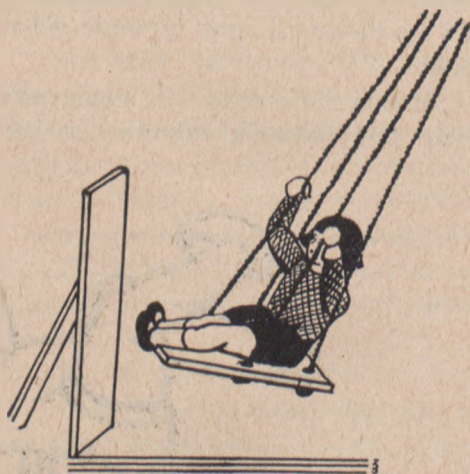
może postawić nogi, a o drugi zaczepić rękoma. W ten sposób może się posuwać w prawo i lewo nie obciążając zbyt słabych jeszcze nóżek. Dziecko, stojąc na jednym drążku, rączkami trzyma się drugiego

Do tego też celu może służyć huśtawka (wynaleziona przez Seguine na wzmocnienie kolan), składająca się z podłużnego siedzenia, dzięki czemu dziecko siedząc może zupełnie wprostować kolanka, wyciągając



Rys. 5.

nóżki wzdłuż deski. Huśtawka zawieszona jest na sznurach i może być wprawiana w ruch przez uderzenie nogami dziecka w pionową, nieruchomą deskę umieszczoną przed huśtawką, a służącą za punkt oparcia przy rozbujaniu się. Owa deska jest pewnego rodzaju odskocznia. W ten sposób kończyny dziecka wzmacniają się przez gimnastykę, która zaoszczędza nogom dźwigania ciężaru tułowia. Patrz rysunek 6.

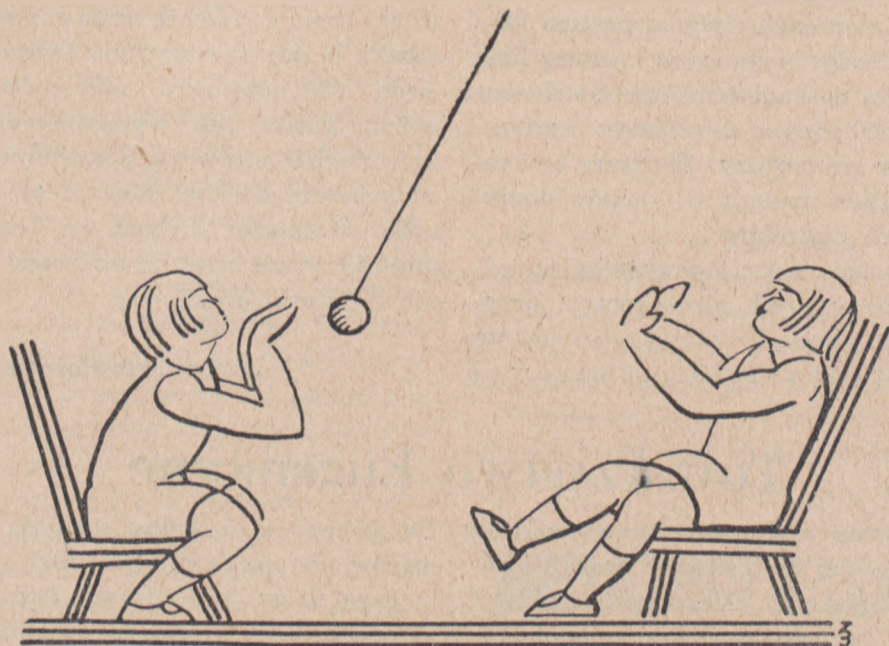


Rysunek 6.

Do ćwiczeń górnych członków kręgosłupa oraz do kształcenia jednoczesnego oka (przez przyzwyczajanie go do oceny odległości i szerokości ruchów) służy wahadło. Rys. 7. Wahadło jest również prostym przyrządem gimnastycznym, składającym się z długiego sznura, przymocowanego do sufitu, a zakończonego małą piłeczką. Wahadło ma tę jeszcze doniosłość, że nadaje się do gry zbiorowej dzieci. A mianowicie, dzieci, siedząc na małych stołeczkach naprzeciw siebie, usiłują przerzucać piłeczkę

sobie nawzajem. Grę można urozmaicić przez wprowadzenie pewnego rodzaju konkursu lub fantów. Lecz zarówno konkurs jak i fanty należy bardzo oględnie stosować, szczególnie wśród młodszych dzieci.

kierunku lub biegać, należy oznaczyć dzieciom kierunek kredą, węglem lub cienką brózdą. Zabawa ta nadaje się szczególnie do przeprowadzenia zimą, rys. 8, kiedy spadnie śnieg. Nakazuje się wtedy dzieciom chodzić tak



Rysunek 7.

Do zbiorowej też gry nadaje się zabawa, polegająca na przestrzeganiu kierunku t. zw. sznur. Chcąc nauczyć dzieci chodzić w pewnym

regularnie, aby ślady ich nóg były równomierne. Można też kazać dzieciom, idącym z tyłu, trafiać nóżkami akurat w ślady ich poprzedników,



Rysunek 8.

albo przeskakiwać je. Można nakazać pochód o małym rozkroku nóg lub większym. I tu można zastosować pewnego rodzaju konkurs.

Bardzo pożytecznym też przyrządem są schody kręte. Powinny to być małe, drewniane schody o niskich stopniach i jednej poręczy. Takie schody, biegnące w krzywej linii posłużą do nauczania dzieci wchodzenia i schodzenia ze schodów bez trzymania się poręczy. W miarę ćwiczenia, dzieci nauczą się ruchów obmyślanych i zgrabnych.

Na zakończenie przypomnieć tylko należy o tak nieodzownym przyrządzie gimnastycznym, a tak dobrze znanym drabinie sznurowej

(trapez). Przyrząd ten ma wielostronne zastosowanie. Bądź to służy dziecku do wskakiwania i zeskakiwania, bądź też do wspinania się w górę, do przechylania się w tył i przód bez trącenia równowagi. Dziecko nauczy się chwycić dłońmi szczeble i powoli dzięki temu ćwiczeniu wzmocni słabe rączki. A gdy te wszystkie ćwiczenia będą się odbywały pod czujnym okiem matki lub wychowawczyni, która będzie pilnowała prawidłowego oddychania dziecka, zabawy te nie tylko dodatnio wpłyną na rozwój mięśniowy, ale również na rozszerzenie się klatki piersiowej.

S. Lewartowiczówna.

Towarzystwo Eugeniczne

Każda matka marzy o tem, by dziecko jej było zdrowe, mądre i dobre. Poświęca dziecku wszystką swą myśl, uczucie i nieskończone wysiłki.

Niestety, nie zawsze z dobrym skutkiem.

Częstokroć dziecko rodzi się w

tle, chorowite, i żadne starania rodziców nie na to nie pomogą.

Inne znów jest zdrowe, lecz źle się uczy. Zaganianie do odrabiania lekcji, pomoc korepetytora, zmiana szkoły — nie nie pomaga. Dziecko jest poprostu niezdolne. Przyniosło ze sobą już tak skonstruowany mózg.

K O N K U R S

Magistrat miasta Brześcia nad Bugiem ogłasza niniejszem **KONKURS** na stanowisko wychowawczyni do bursy dla uczennic przy Miejskiej Szkole Zawodowej Żeńskiej.

Od kandydatek na to stanowisko wymagane jest odpowiednie wykształcenie ogólne, przygotowanie specjalne i kilkuletnia praktyka w zakładach opiekuńczych.

Do posady przywiązane jest uposażenie według XII st. sł. wzgl. XI-go, plus 15%-wy dodatek komunalny.

Oferty wraz z odpisami świadectw szkolnych, zdrowia, dotychczasowej pracy, obywatelstwa, z własnoręcznie napisanym życiorysem nadsyłać należy do Magistratu m. Brześcia n/B. w terminie do dnia 20. IV. 1929 roku.

K. Goszcz.
Referent Osobowy.

T. Całuń.
Prezydent m. Brześcia n/B.

Lecz największem nieszczęściem rodziców jest dziecko niedobre. Dokuczliwe, mściwe, krzykliwe, kłamliwe, mające złe skłonności dziecko. Hez to lez gorzkich, bezskutecznyen wyciska ono z ócz bezbronnej i bezradnej w tym wypadku matki!

Tak, trzeba to stwierdzić: dziecko przynosi ze sobą na świat zdrowie, rozum i dobry lub zły charakter. Jest to dziedzictwo po rodzicach. Niewątpliwie, nieumiejętne obchodzenie się rodziców z dzieckiem może dziecku dużo złego przynieść, może spażyć jego charakter i nie dać się rozwinać jego przyrodzonym zdolnościom. Jest jednak faktem, że rodzą się często dzieci trudne do wychowania — tak pod względem fizycznym jak i moralnym, rodzą się ludzie o mniejszej i większej wartości.

Rodzi się u nas przecież nie większy odsetek chorych, zbrodniarzy i idjotów, niż gdzieindziej. Dążeniem naszym jednak powinno być zmniejszenie tego odsetka ludzi niższego gatunku. Ale u nas bardzo mało myśli się o potomstwie przy zawieraniu małżeństw.

A rezultat?

Chorzy mężowie niszczą zdrowie żony i płodzą chorowite, anemiczne, do życia niezdolne dzieci. Alkoholicy, przysparzają światu idjotów, zbrodniarzy i prostytutki. Rodzą się nieszczęsne dzieci — kaleki: niewidome i głuchonieme. Procent genialnych ludzi na świecie zmniejsza się z każdym niemal rokiem. Miejsce ich zajmują ludzie przeciętni, małozdolni. Obniża się wartość narodu całego, tak pod względem fizycznym, jak i moralnym.

Czy jest na to jaka rada? Czy można zabronić ludziom, o których wie się zgóry, że spłodzić mogą dzieci chore, głupie lub przestępcze, by dzieci tych wogóle nie płodzili?

Świadomy jednak i inteligentny człowiek zastanowić się powinien głęboko nad tem, czy ma prawo wydać

HEMATOGEN-LEK

LECZY: BLEDNICĘ,
MAŁOKRWISTOŚĆ, SKROFUŁY,
NERWY, BRAK APETYTU
NIE PSUJE ZĘBÓW
DŁA DOROSŁYCH, DZIECI, STARCÓW

K O N K U R S

Magistrat miasta Brześcia nad Bugiem ogłasza niniejszem **KONKURS** na stanowisko Kierowniczkii Miejskiej Szkoły Zawodowej z obowiązkiem Kierownictwa istniejącą przy szkole bursą dla uczenia.

Od kandydatek na to stanowisko, wymagane jest stosownie do rozporządzenia Ministra Pracy i Opieki Społecznej z dnia 10. X. 1927 r. o kwalifikacjach kierowników zakładów opiekuńczych, wykształcenie ogólne seminaryjne nauczycielskie, względnie w zakresie 7 oddziałów szkoły powszechnej i fachowe dla wychowawców internatowych. Prócz tego wymagana jest odpowiednia kilkuletnia praktyka.

Wynagrodzenie według umowy, zależnie od kwalifikacyj. Oferty wraz z odpisami świadectw szkolnych, zdrowia, dotychczasowej pracy, obywatelstwa, z własnoręcznie napisanym życiorysem nadsyłać należy do Magistratu w terminie do dnia 20. IV. 1929 r.

K. Goszcz.
Referent Osobowy.

T. Całun.
Prezydent m. Brześcia n/B.

na świat dziecko — czy jest do tego zdolnym tak pod względem fizycznym, jak i moralnym.

Kto zaś nie może zdać sobie z tego jasno sprawy, powinien zasięgnąć porady lekarza. Jest u nas przecież specjalna instytucja, która porad przedślubnych udziela. Jest to Polskie Towarzystwo Eugeniczne, mające swój lokal przy ul. N.-Świat 1. R. Rudzińska.

WYTWÓRNIĄ TRYKTAŻY

przy

SKŁADZIE PRZĘDZY

Wełnianej
Bawełnianej
Jedwabnej

S. WEGENKO

WARSZAWA,
Marszałkowska 83 róg Hożej



ODPOWIEDZI NA LISTY RODZICÓW

1. Pani Eugenji Sadowskiej. Swe 6-cio miesięczne dziecko powinna obecnie Pani karmić 5 razy na dobę, w odstępach $3\frac{1}{2}$ godzinnych. 4 jedzenia mieszanki w ilości 180 gr. na porcję (120 gr. mleka, 60 gr. kleju owsianego z dodatkiem 2 łyżeczek od herbaty cukru) i raz dziennie porcję kaszy manny i jarzyn. Kaszkę w ilości 2 łyżeczek od herb. gotować na wodzie do zupełnego ugotowania i otrzymania 150 gr., wówczas dodać $\frac{1}{2}$ łyżeczki masła i $1\frac{1}{2}$ łyżeczki cukru. Z jarzyn dziecku można podawać marchew, buraczki, szpinak, jarmuż. Jarzyny muszą być dobrze ugotowane, przetarte i zaprawione masłem i cukrem do smaku. Porcja jarzyn wynosi, stopniowo od 1 — 6 łyżeczek od herbaty. Soki podawać można dziecku w ilości 4 — 5 łyżeczek herb. na dobę. Zaparcie prawdopodobnie ustąpi z chwilą podania dostatecznej ilości jarzyn.

2. Pani Helenie Smolnikowej. 2-miesięczny synek Pani ma śliczną wagę i wzrost. Należy go racjonalnie

odżywiać, ażeby w dalszym ciągu rozwijał się równie ładnie. Musi on jadać tylko 6 razy na dobę, w odstępach 3 godzinnych t. j. pierwsze jedzenie o 6-tej rano, ostatnie o 9-tej wieczorem. Mieszanka w ilości od 120 — 140 gr. na porcję (mleko pół na pół z wodą z dodatkiem $1\frac{1}{2}$ łyżeczki od herbaty cukru na 100 gr. mieszanki). W razie pragnienia można dziecku podawać przegotowaną wodę z dodatkiem cukru (1 łyżeczka od herbaty cukru na 100 gr. wody). W końcu 3-go miesiąca życia można przejść na mieszankę — 2 części mleka, 1 część kleju owsianego z dodatkiem $1\frac{1}{2}$ łyżeczki herb. cukru na 100 gr. mieszanki. W tym też okresie dziecku można będzie zacząć podawać surowe soki z owoców lub jarzyn, stopniowo w ilości od 1 — 3 łyżeczek od herbaty.

3. Pani Franciszce Liebfeldowej. Odpowiedź została umieszczona w 6-tym numerze M. M. b. r.

4. Pani Marji Kwaśniewskiej. Od powiedź wysłaliśmy pocztą

5. **Pani Helenie Kwiecińskiej.** To samo.

6. **Pani H. Dąbrowskiej.** To samo.

7. **Prenumeratorka W. F.** 13-to miesięczna córeczka Pani powinna jadać obecnie 4 razy dziennie w odstępach 4 godzinnych. Ilość mleka, którą można jej podawać wynosi 400 — 500 gr. dziennie. Pozatem powinna dostawać bułeczki, sucharki, biały chleb, kaszki, zupy, jarzyny, owoce.

Śniadanie — herbata z mlekiem, kakao owsiane lub kawa zbożowa na mleku, bułka lub sucharki.

Obiad — zupa dość gęsta z kaszką i jarzyną, na drugie danie kisiel, galaretka, kompot względnie jakaś jarzyna.

Podwieczorek — 100 gr. mleka, ke-

fir z sucharkiem, keksem lub biszkoptem oraz owoce.

Kolacja — kaszka na mleku (manna, krakowska, ryż, tapjoka, owsiana).

8. **Pani J. Małachowskiej.** Zęby dziecka w tym wieku należy czyścić małą miękką szczoteczką oraz kredą. O wycięciu migdałków może zdecydować tylko lekarz domowy dziecka. Częste moczenie można uregulować tylko na drodze wychowawczej. Do diety synka Pani należy wprowadzić mięso. Kolacja musi być sucha, a więc można dawać: ryż z marmoladą lub konfiturą, jabłka smażone w cieście, kluski w najrozmaitszych postaciach.

9. **Pani I. V.** Za nadesłane tematy dziękujemy, poruszają one kwestje

JECOROL

MAGISTRA
ABUKOWSKIEGO

№ REG.
M. Z. P.
214

JECOROL

aktualne, niektóre z nich są już w opracowaniu. Vigantol można podawać tylko z polecenia lekarza. Cytryna przy gotowaniu traci część witamin, jednakże nie ma to znaczenia dla dziecka prawidłowo odżywianego.

10. **Pani Zofji Arliczowej.** Mimo sapki dziecko może być kapane. Na sapkę należy stosować borską wazelinę. W razie, gdyby sapka utrzymywała się uporczywie, lepiej będzie zwrócić się z tem do lekarza. Dziecko swe Pani powinna karmić 6 razy na dobę, przyczem trzeba zwrócić uwagę, czy dziecko prawidłowo przybysza na wadze. Zaparcie jest częstym objawem głodzenia.

11. **Pani Janinie Stasiakowej.** W pierwszym rzędzie musi Pani ustalić, ile pokarmu wypija 3 tygodniowe dziecko Pani na porcje i ile ogółem na dobę. Ustalić to można najlepiej za pomocą ważenia dziecka, przed i po

karmieniu, chociażby na zwykłej talerzowej wadze. Dziecko powinna Pani karmić regularnie tj. co 3 godziny, narazie 7 razy na dobę o 6, 9, 12, 15, 18, 21 i 24 godz. (W drugim miesiącu należy karmić tylko 6 razy). Godzin powyższych należy ściśle przestrzegać, a więc jeśli dziecko śpi — budzić je „a jeśli krzyczy — przetrzymać. Dziecko w tym wieku jadać powinno około 600 gr. na dobę. Waga może ustalić, czy otrzymuje dziecko dostateczną ilość pokarmu. Gdyby okazało się, iż pokarmu jest mało, należałoby dokarmiać.

Zapytuje Pani, czy można dziecko na kilka godzin opuścić — odpowiedź nasza brzmi — tylko w wyjątkowo ważnych wypadkach.

Nie należy dziecka przyzwyczajać ani do ssania smoczka ani palców.

Czkawka i wymioty mogą zależeć od nieregularnego karmienia.

NAŚWIETLANIA LAMPĄ KWARCOWĄ WYŁĄCZNIE DLA DZIECI

GABINET LEKARSKI

Warszawa
Wspólna 61 m. 16. Tel. 83-44.

Redakcja i Administracja: Górnośląska 20, tel. 401-24.

Konto P. K. O. 14555.

Cena prenumeraty „Młodej Matki“: w Warszawie i na prowincji
rocznie 14 zł. — półrocznie 7 zł. 40 gr. — kwartalnie 3 złote.

Cena ogłoszeń: wewnętrzne strony okładki: 1 strona 150 zł., ½ stro-
ny 75 zł., ¼ strony 40 zł. ostatnia strona i za tekstem o 50% drożej.

Wydawca E. Grocholska.

Redaktorzy: Dr. R. Barański i W. Pełczyńska.

Drukarnia „Kobiety Współczesnej“ Marszałkowska 148.

SPIS ARTYKUŁÓW ZA ROK 1927.

DZIAŁ LEKARSKI.

Nr. 1. Wychowanie fizyczne — Dr. J. Gruner. Pierwszy list do mamusi w sprawie odry — Doc. Dr. W. Szenajch. Mleko — Dr. M. Gromski. Kilka słów o odłączeniu niemowlęcia od piersi — Dr. R. B.

Nr. 2. O wazieniu niemowląt — Dr. J. Wiszniewski. Wychowanie fizyczne — Dr. J. Gruner. Drugi list do mamusi w sprawie odry — Doc. Dr. W. Szenajch. O wyjazdach letnich — Dr. P. Baumryter. Apteczka domowa trojskiwej matki — Dr. J. Mozołowska.

Nr. 3. Trzeci list do mamusi w sprawie odry — Doc. Dr. W. Szenajch. Choroby zakaźne, a gruźlica wieku dziecięcego — Dr. S. Popowski. O wyjazdach letnich (c. d.) — Dr. P. Baumryter.

Nr. 4. Czwarty list do mamusi w sprawie odry — Doc. Dr. W. Szenajch. O wyjazdach letnich (c. d.) — Dr. P. Baumryter. Szczepienie ospy w maju — Dr. Trenkner. Wydzielanie mleka u noworodków — Dr. Trenkner. O gimnastyce oddechowej — F. Kutnerówna.

Nr. 5. Gruźlica, a odżywianie dziecka — Dr. S. Popowski. O wyjazdach letnich (c. d.) — Dr. P. Baumryter. O pielęgnowaniu włosów u dzieci — Dr. J. Mozołowska. O zaparciach u niemowląt — Dr. R. B.

Nr. 6. Kilka pożytecznych ćwiczeń — F. Kutnerówna.

Nr. 7. Podeszas lata — F. Kutnerówna. O czym pamiętać należy w czasie pobytu na wsi — Dr. P. Baumryter. Matka, lekarz, szpital i dziecko — Dr. J. Bogdanowicz.

Nr. 8. Nad morzem — F. Kutnerówna. O pasorzytach jelitowych u dzieci, czyli t. zw. robakach — Dr. H. Trenkner. O właściwościach stolców niemowlęcych — Dr. R. B. O zauszowaniu się niemowląt — Dr. J. Wiszniewski.

Nr. 9. Więcej powietrza i słońca dla dzieci — Dr. S. Popowski. O braku apetytu u dzieci — Dr. S. Kramsztyk. Czyraczność — Dr. J. Mozołowska. O zrzucaniu u niemowląt — Dr. J. Wiszniewski.

Nr. 10. Skrzywienie kręgosłupa — Dr. A. Klesk. O braku apetytu u dzieci — Dr. S. Kramsztyk. O zapachu z ust — Dr. Danejko.

Nr. 11. Jak ustrzec dzieci przed czerwonką — Dr. P. Baumryter. Pasorzyty jelitowe u dzieci, t. zw. robaki — Dr. H. Trenkner. Postępowanie matki przed przybyciem lekarza — Dr.

J. Wiszniewski. Apteczka podręczna niemowlęcia — Dr. J. Mozołowska. Kilka słów o śnie i chrapaniu u dzieci — Dr. W. Gumiński.

Nr. 12. O przekarmianiu niemowląt — Dr. R. Stankiewicz. Matka i lekarz szkolny — Dr. J. Bogdanowicz. Parę słów o kaszlu — Dr. S. Popowski.

Nr. 13. Czy należy szczepić dzieci przeciw szkarlatynie — Dr. P. Baumryter. O zwalczaniu swędzenia skóry u dzieci — Dr. J. Wiszniewski. Robaki u dzieci (c. d.) — Dr. H. Trenkner. Wady wymowy u dzieci — Dr. A. Klesk.

Nr. 14. Jak zapobiec durowi brzuszemu — Dr. P. Baumryter. Czy należy obawiać się paraliżu dziecięcego — Dr. N. Zandowa. Słów kilka o wadach wzroku i ich poprawie — Doc. Dr. Melanowski. O niedożywianiu niemowląt — Dr. R. Barański.

Nr. 15. Czy matka chora na gruźlicę płuć może karmić dziecko niestę — Dr. S. Popowski. O mimowolnym oddawaniu moczu u dzieci — Dr. H. Trenkner. Czyszczenie zębów — Dr. A. Danejko. Odstające uszka — Dr. J. Mozołowska. Dziecko-kaleka — Dr. A. Klesk. Zreżność paleców — M. Dunin-Sulgustowska. Rozwijanie słuchu u dzieci — M. Tańska.

Nr. 16. Ile razy należy karmić dziecko w pierwszym roku życia — Dr. R. Barański. O mimowolnym oddawaniu moczu u dzieci — Dr. H. Trenkner. Przepukliny pępkowe — Dr. T. Wiśniewski.

Nr. 17. O wczesnych kłopotach mateczki z powodu noworodka — Dr. J. Przedborski. O mimowolnym oddawaniu moczu u dzieci — Dr. H. Trenkner. O zakażaniu się dzieci gruźlicą przez mleko krowie — Dr. S. Popowski.

Nr. 18. Gdzie i jak sędzić święta — Dr. P. Baumryter. O wczesnych kłopotach mateczki z powodu noworodka — Dr. J. Przedborski. Czy jesteśmy bezsilni w walce z gruźlicą dziecięcą — Dr. S. Popowski. W jaki sposób matka może zapewnić swemu dziecku wystarczającą ilość pokarmu — Dr. R. Barański. O czkawce u niemowląt — Dr. J. Wiszniewski.

ZABIEGI. Dr. J. Wiszniewski.

Nr. 3. Kąpiel gorąca z oblewaniem. Gorąca kąpiel lecznicza.

Nr. 5. Okład wilgotny, ochładzający.

Nr. 6. Kompres.

Nr. 7. Okład gorzyczyny.

Nr. 9. Sztuczne oddychanie.

Nr. 10. Masaż brzucha u dzieci.

Nr. 14. Bańki.

Nr. 16. O stosowaniu lawatywy u dzieci.

DZIAŁ PEDAGOGICZNY.

Nr. 1. O wychowaniu — Poznaj swoje dziecko — H. Boguszewska. Biblioteka matki — S. Szuchowa.

Nr. 2. O wychowaniu — Uszanuj indywidualność dziecka — H. Boguszewska. Ploteczki macierzyńskie.

Nr. 3. Matka i dziecko — Cz. Wojeńska. Ploteczki macierzyńskie. Swoboda — W. Kujawski.

Nr. 4. Podziwianie dzieci — S. Szuchowa.

Nr. 5. Czy są dzieci, z którymi rodzice nie mogą dać sobie rady — Dr. A. Klesk.

Nr. 8. Naśladownictwo u dzieci — Dr. A. Klesk. Szkoła kłamstwa. Dziecko miejskie, a przyroda — H. Boguszewska. Złote myśli o wychowaniu.

Nr. 9. Dziecko Skandynawskie — W. Alme. Dysecyplina w wychowaniu — C. Coutillard.

Nr. 10. Uczucie strachu u dziecka — R. Virion. Ploteczki macierzyńskie. Złote myśli — H. Spencer — A. Patri.

Nr. 11. W krainie wschodzącego słońca — Stefanja Łubieńska.

Nr. 12. Znaczenie kształcenia uczuć „estetycznych“ — Cz. Wojeńska. Jurek — L. Barańska. Wizyta u babci — M. Matuszewska.

Nr. 14. Szkoła pracy — H. Boguszewska. Z tragedji dziecięcych — Z. Zawisza-Kernowa.

Nr. 15. Przedziwne praktyki — S. Bujak-Boguska.

Nr. 16. Kilka słów o literaturze dla najmłodszych — H. Górńska. Dziecko jest chore — Cz. Wojeńska.

Nr. 17. Przed gwiazdką W dziedzinie książek dla dzieci — B. S. Kosuthówna. Jacques Dalerose — F. Kutnerówna.

Nr. 18. W dziedzinie książek dla dzieci — S. Kosuthówna.

DZIAŁ OPIEKI SPOŁECZNEJ NAD DZIECKIEM.

Nr. 4. Onieka społeczna nad dzieckiem — H. Boguszewska.

Nr. 5. Z moich wędrówek po wsi S. Bujak-Boguska.

Nr. 6. Uwagi lekarki o przedszkolach — Dr. med. Anna Skwareczyńska. Dom wychowawczy im. ks. Boduena — H. Boguszewska.

Nr. 7. Kolonje letnie i półkolonje — Cz. Wojeńska.

Nr. 9. W przedszkolu — H. B.

DZIAŁ PORAD PRAKTYCZNYCH.

Nr. 1. Kuchnia niemowlęca — Lucyna. Kapturek.

Nr. 2. Kuchnia niemowlęca — Lucyna. Kaftaniczki spacerkowe dla małych dzieci. Podeszwy domowej roboty — A. K. Zegar.

Nr. 3. Worek na pieluszki. Ubranko trykotowe.

Nr. 4. Kuchnia niemowlęca — Lucyna. Koszyczek na pieluszki — A. K. Fartuski — H. Z.

Nr. 5. Kuchnia niemowlęca — Lucyna. Kojece dla dzieci. Sukienka trykotowa dla dziewczynki.

Nr. 6. Jak nosić dziecko — Elbe. Kuchnia niemowlęca — Lucyna. Fartuski. Zasłonki-podbródki. Ubranko dla chłopczyka 2 — 3 lat na lato. Praktyczne drobiazgi.

Nr. 7. Obuwie dziecięce — Elbe. Kuchnia niemowlęca — Lucyna. Pas indyjski.

Nr. 8. Kuchnia niemowlęca — Lucyna.

Nr. 9. Kuchnia niemowlęca — Lucyna.

Nr. 10. Kuchnia niemowlęca — Lucyna.

Nr. 11. Kuchnia niemowlęca — Lucyna.

Nr. 12. Jak ubrać dziecko — M. W. Praktyczne zabawki — W. Kuchnia niemowlęca — Lucyna.

Nr. 13. Śliniaczki. Kuchnia niemowlęca — Lucyna.

Nr. 14. Kuchnia niemowlęca — Lucyna.

Nr. 15. Kuchnia niemowlęca — Lucyna.

Nr. 16. Kuchnia niemowlęca — Lucyna.

Nr. 17. Kuchnia niemowlęca — Lucyna. Szydełkowe sukienki — Alina.

Nr. 18. Zabawki dla naszych dzieci.

BELETRYSTYKA.

Nr. 7. Żniwa — H. Boguszewska. Muka.

Nr. 10. Ptaki — M. Dąbrowska.

Nr. 14. Dziecko się śmieje. — W. Hulewicz.

TABLICE.

Nr. 2. Zegar niemowlęcia.

Nr. 16. Tablica normalnej wagi dziecka do lat 7-u.

Nr. 18. Tablica normalnego wyrzynania się zębów u niemowląt.

„KOBIEȚA WSPÓŁCZESNA”

ilustrowany tygodnik
społeczno-literacki

Prenumerata na rok 1929

LACZNIE Z DODATKIEM TYGOD.

„MÓJ DOM” I TABLICAMI ROBÓT.

W K R A J U: Miesięcznie **Zł. 5**; Kwartal-
nie **Zł. 14**; Półrocznie **Zł. 26**.

ZAGRANICĄ: w Czechosłowacji i Węgrzech—
jak w obrocie wewnętrznym; w innych kra-
jach: miesięcznie **Zł. 6.50**; kwartalnie **Zł. 18**;
półrocznie **Zł. 33**.

DLA NAUCZYCIELSTWA SZKÓŁ POWSZECHNYCH
PRENUMERATA ULGOWA ZŁ. 3.90 MIESIĘCZNIE

UWAGA: Prenumerata winna być regulowana zgóry.

Cena numeru pojedynczego Zł. 1.50

Dla stałych prenumeratorek tygodnika „Kobieta Współczesna” prenumerata ULGOWA dwutygodnika „S T A R T” poświęconego sprawom wychowania fizycznego sportom kobiet, wynosić będzie miesięcznie tylko gr. 60 (zwykła prenumerata „S T A R T U” wynosi miesięcznie złotych 1).

Adres Redakcji i Administracji
Warszawa, Górnośląska 20

Telef. 401-24 Konto P K O. 14560.

Bezpłatne numery okazowe wysyłamy na żądanie.

PIERWSZY KRZYK NIEMOWLĘCIA OZNACZA

WYKĄPAĆ MYDŁEM
I POSYPAĆ PUDREM

BEBE SZOFMANA

24

ARKUSZE WZORÓW ROBÓT

załączonych do tyg. „KOBIETA WSPÓŁCZESNA”
w roku 1927.

CENA
Z Ł. 4.

Wysyłamy po otrzymaniu pieniędzy,

Warszawa — Górnośląska 20.

Konto P. K. O. 14.560.



REFORMACKIE

pigułki z marką „ZAKONNIK”
Znane od 1602 R.

regulują żołądek, chronią od reumatyzmu, cierpien wątroby,
nadmiernej otyłości, artretyzmu, uderzeń krwi do głowy,
uśmierzają hemoroidy, czyszczą krew i przy skłonnościach
do obstrukcji są łagodnym środkiem przeczyszczającym.

Użycie 2 pig. na noc.

CENA PUD. ŻŁ. 1.35 WYROBU APTEKI

KARCZEWSKI-TUSZYŃSKI, Warszawa, ul. Trębacka 4

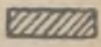


Żądać w aptekach i składach z „ZAKONNIKIEM”.

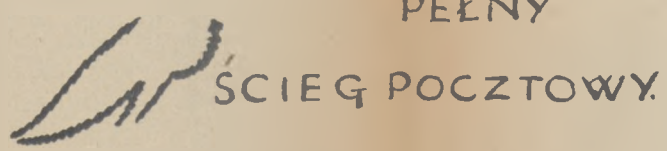
MALTON-KAKAO
KLAWE

*pełnowartościowy środek odżywczy dla
dzieci i dorosłych, o pierwszorzędną
wartość dyetyczną.*

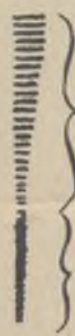
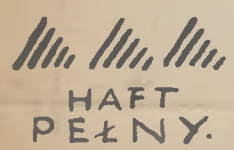


PROJEKT MAKATKI DO POKOJU DZIECI NNIEGO APLIKACJA SUKNEM NA SZAR- REM PŁÓTNIE

APLIKACJA:  JASNY GRANATOWY —
 JASNY BRONZOWY —  AMARAN-
TOWY CIEMNIEJSZY OD POPRZEDNICH.
HAFT: KOLOR J. GRANAT. — NICI C.B.




TWARZ = ŚCIEG POCZTOWY.



HAFT PEŁNY

ŚCIEG POCZTOWY.

APLIKACJA TUMOCOWA -
NA DZIERGANIEM. 

PONIŻEJ SZŁAK ZAMYKAJĄCY MAKATKĘ
NARYSUNKU PÓŁ BOKU POZIOMEGO-
I PÓŁ PIONOWEGO - SZŁAK WYKONA-
NY APLIKACJĄ I HAFTEM.

BIRTUSÓWNA ZOFJA -
ATELIER TEKSTYLNE KRA-
KÓW



